

**Zeitschrift:** Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule  
Magglingen mit Jugend + Sport

**Herausgeber:** Eidgenössische Sportschule Magglingen

**Band:** 54 (1997)

**Heft:** 12

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Erscheint 12mal jährlich, anfangs Monat**  
**Verantwortlicher Redaktor:** Hans Altorfer (Al)

**Stellvertretender Redaktor und Gestaltung:**  
 Daniel Käsermann (dk)

**Mitarbeiterin und Sekretariat:**  
 Monika Weber (mwe)

**Adresse der Redaktion:**  
 Eidg. Sportschule, 2532 Magglingen  
 Tel. 032 327 61 11, Fax 032 327 64 91

**Jahresabonnement:** Fr. 32.50 (Schweiz),  
 Fr. 38.- (Ausland)

**Inkasso:** Zeitungsabonnementsdienst PTT (je nach Bestellungseingang erfolgt die Rechnungstellung quartalsweise, halbjährlich oder jährlich).

**Verkauf von Einzelnummern:** Fr. 3.40 (Schweiz),  
 Fr. 3.90 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg. Sport-schule, 2532 Magglingen.

**Herstellung:** Druckerei W. Gassmann AG, 2501 Biel

**Annoncen-Verwaltung:**  
 Annoncen-Agentur Biel AG, Längfeldweg 135  
 2501 Biel, Tel. 032 344 8295, Fax 032 344 8353

**Abonnementenkontrolle und Adressänderungen:** Zeitungsabonnementsdienst PTT, 3029 Bern. Abonnementsbestellungen und Adressänderungen können auch der Redaktion gemeldet werden.

**Redaktionsschluss:** 2 Monate vor Erscheinen.  
 Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Autoren. Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.  
 Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.

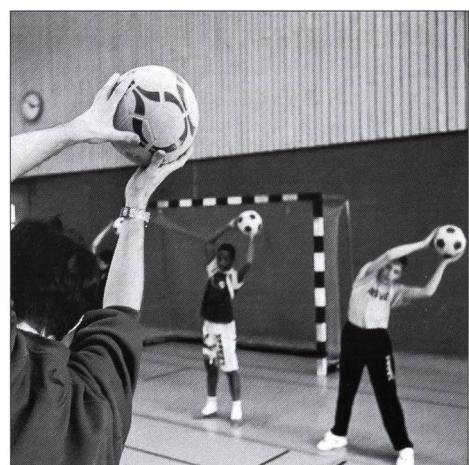
Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel sind mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexemplar ist erwünscht.

#### Redaktionsausschuss:

**Präsident:** Hans Altorfer

**Mitglieder:** Eveline Nyffenegger und Françoise Huguenin (französische Redaktion), Arnaldo Dell'Avo und Nicola Bignasca (italienische Redaktion), Daniel Käsermann (deutsche Redaktion), Hugo Rust, hrw (Fotos und Bildredaktion), Monika Weber (Sekretariat)

**MAGGLINGEN / MACOLIN**  
 erscheint monatlich in drei Sprachen  
 deutsch / französisch / italienisch



**Zu unserem Titelbild:** Der Sportverein und besonders die Jugendlichen und die Sportvereine bilden den Schwerpunkt unserer letzten Nummer in diesem Jahr, das ein ganz besonderes war. Immer wieder lagen das 25-jährige Jubiläum von J+S und damit Jugendfragen unseren Beiträgen zu Grunde. Mit dieser Ausgabe schliesst sich ein Kreis – die Nummer 1 war der Jugendkultur und bereits auch der Bindung von Jugendlichen an den Sportverein gewidmet. Das Thema wird uns immer wieder beschäftigen.

(Foto: Hugo Rust)

## Inhaltsverzeichnis

Seite

### EDITORIAL

Vom EDI zum VBS  
 H. Keller

1

### THEORIE UND PRAXIS

AK 4 GT 4	
0815	Grundlagen - Ist-Zustand
1000	Bases - Etat actuel
1100	Kritik am Ist-Zustand Lösungsvorschläge Critique de l'état actuel - Propositions de solutions
1300	Lösungsvorschläge Propositions de
1600	Lösungsvorschläge Propositions de

Vielfalt nutzen  
 M. Lamprecht, H. Stamm

2

Mehr Professionalität  
 S. Schnyder

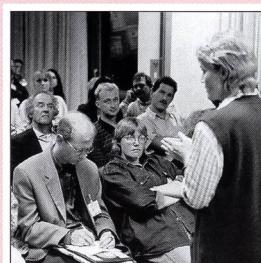
6

«Ich kam, sah... und wurde Mitglied»  
 N. Bignasca

8

«Grundsätzlich eine gute Sache, aber...»  
 M. Pfeiffer-Karabin

10



### AUS DER MEDIOTHEK

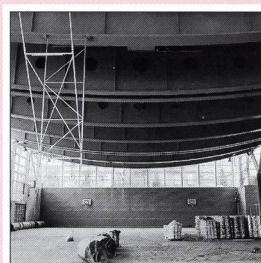
Neuerscheinungen  
 F. Matthey

13

### SPORTANLAGEN

Beispiele  
 T. Fleischmann

15



### JUGEND + SPORT

Jubiläumsansprache von Bundesrätin Ruth Dreifuss

17

Neuer Fachleiter Basketball

18

J+S-Leiterbörsen

18

Die J+S-Amtstellen der Schweiz JU, FL

19

Vielfältige Aktivitäten

21



### INFO ESSM

Läckerli-Wettbewerb  
 Kurse und Veranstaltungen

23

Action Painting  
 E. Nyffenegger

24

